

Перевод – Шаль Майя

Исландия

Закон о гражданском процессе № 91/1991

Глава 5. Территориальная подсудность.

Статья 32.

1. Иск может быть предъявлен лицу в месте его регистрации. Лицо, место постоянного проживания которого отличается от места регистрации, может быть привлечено к суду в месте постоянного проживания.
2. Иск к лицу без постоянного места жительства может быть предъявлен в месте его постоянного проживания. Если место постоянного проживания лица неизвестно, данное лицо может быть привлечено к ответственности в месте, где оно проживает или в том месте, где лицо находилось в момент получения повестки в суд.
3. Граждане Исландии, проживающие за границей и не имеющие возможности получить повестку в суд в месте проживания, могут быть привлечены к ответственности в Рейкьявике, если они не имеют постоянной регистрации в другом месте.
4. Лицо, постоянно проживающее за границей, может быть привлечено к ответственности к в том месте, где оно получило повестку в суд, если данное лицо привлекается к ответственности за невыполнение финансовых обязательств перед лицом, постоянно проживающим в Исландии, либо перед организацией, учрежденной в Исландии, либо имеющей подразделение в Исландии.

Статья 33.

1. Иск к зарегистрированной организации может быть предъявлен в месте регистрации. Если управление организацией осуществляется не из места, где такая организация зарегистрирована, иск предъявляется в месте осуществления управления. Если иск адресован филиалу организации, судебный процесс может состояться в месте нахождения филиала.
2. Незарегистрированные организации могут вызываться в суд по месту их нахождения в соответствии с внутренними документами организации либо по месту осуществления центрального управления организацией. Организация также может быть привлечена к суду по месту, где ее представитель будет привлечён к процессу в соответствии со статьей 32. Данные положения также распространяются на иные незарегистрированные образования, не подпадающие под часть 3 и 4 этой статьи.

Статья 34.

1. Если освидетельствование недвижимого имущества является обязательным в соответствии с обстоятельствами дела, иск может быть предъявлен к ответчику в месте нахождения соответствующего имущества. Данное положение также относится к иным искам, связанным с правами на недвижимое имущество, а также к искам, связанным с претензиями, вытекающими из таких прав.

Статья 35.

1. Иски, связанные с понуждением к исполнению положений договора, либо восстановлением нарушенных договорных обязательств, могут быть поданы к ответчику в месте исполнения такого понуждения в соответствии с положениями договора, волеизъявлением сторон или норм права.

Статья 41.

В случае, если судебное разбирательство связано с деликтом, проступком или другими видами внедоговорных обязательств, иск может быть предъявлен в месте, где было совершено данное нарушение. В случае, если нарушение совершалось в нескольких местах, судебный процесс может проходить в любом из них.

Статья 42.

Стороны могут по соглашению между собой изменить территориальную подсудность.

Статья 43.

1. Положения статей 34-42 распространяют свое действие на лиц, проживающих за границей, а также на организации, зарегистрированных в других государствах, если договор с иностранным государством не предусматривает иное.

2. Положения данной главы не отменяют действие норм национального законодательства о территориальной подсудности.

Закон об исполнении судебных решений иностранных государств

№ 90/1989

Статья 1.

Исполнение судебных решений может применяться по следующим юридическим основаниям:

[...]

11.

Если на территории Исландии было принято решение по делу, основанное на международном и национальном законодательстве, решения международных судов и иных органов, принятые ранее, применяются на территории Исландии в случае, если оно считается соответствующем правовой системе Исландии.

[...]